

# **SÉNAT DE BELGIQUE**

**SESSION DE 1969-1970.**

**REVISION DE LA CONSTITUTION.**

**24 MARS 1970.**

**Révision du titre III de la Constitution, par l'insertion d'un article 25bis, relatif à l'exercice de pouvoirs par des autorités supranationales ou internationales.**

(Déclaration du pouvoir législatif,  
voir « Moniteur Belge » n° 44 du 2 mars 1968).

**AMENDEMENT PROPOSE  
PAR M. GOFFART ET CONSORTS.**

# **BELGISCHE SENAAT**

**ZITTING 1969-1970.**

**HERZIENING VAN DE GRONDWET.**

**24 MAART 1970.**

**Herziening van titel III van de Grondwet, door invoeging van een artikel 25bis, betreffende de uitoefening van bevoegdheden door supranationale of internationale gezagsorganen.**

(Verklaring van de wetgevende macht,  
zie « Belgisch Staatsblad » n° 44 van 2 maart 1968).

**AMENDEMENT  
VAN DE HEER GOFFART c.s.**

# SÉNAT DE BELGIQUE

SESSION DE 1969-1970.

24 MARS 1970.

**Révision du titre III de la Constitution, par l'insertion d'un article 25bis, relatif à l'exercice de pouvoirs par des autorités supranationales ou internationales.**

AMENDEMENT PROPOSE  
PAR M. GOFFART ET CONSORTS.

## ART. 25bis.

Remplacer le texte présenté par la Commission comme suit :

« Des pouvoirs peuvent être attribués par un traité ou par une loi à des institutions de droit public européen. »

### *Justification.*

Pour attribuer des pouvoirs à des institutions de droit international public, il n'est pas besoin de modifier la Constitution.

La Belgique a adhéré depuis longtemps à des institutions de droit international public : S.D.N., O.N.U., O.I.T., B.I.T., Pacte atlantique, O.T.A.N., etc. Il est de doctrine juridique constante que les institutions du droit international public n'impliquent aucune aliénation juridique de la souveraineté des Etats.

L'actuelle révision, par l'article 25bis, a pour objet essentiel de permettre cette aliénation de souveraineté.

Le texte proposé n'atteint évidemment pas ce but puisque la notion de supranationalité, primitivement prévue par la déclaration préalable de révision du 2 mars 1968, n'y figure pas.

En outre, il n'a pas été fait mention de l'Europe politique au cours des débats en Commission du Sénat.

Le rapport fait à peine allusion au droit communautaire.

R. A 7524

### *Voir :*

Document du Sénat :  
275 (Session de 1969-1970) : Rapport.

# BELGISCHE SENAAT

ZITTING 1969-1970.

24 MAART 1970.

**Herziening van titel III van de Grondwet, door invoeging van een artikel 25bis, betreffende de uitoefening van bevoegdheden door supranationale gezagsorganen.**

AMENDEMENT  
VAN DE H. GOFFART c.s.

## ART. 25bis.

De tekst voorgesteld door de Commissie te vervangen als volgt :

« Bij verdrag of wet kunnen bevoegdheden worden toegekend aan Europese publiekrechtelijke instellingen. »

### *Verantwoording.*

Om bevoegdheden toe te kennen aan volkenrechtelijke instellingen is geen Grondwetswijziging nodig.

België is sedert lang aangesloten bij volkenrechtelijke instellingen : Volkenbond, O.V.N., I.A.O., I.A.B., Atlantisch Pakt, N.A.V.O. enz. In de rechtsleer staat het vast dat de volkenrechtelijke instellingen geen juridische vervreemding van de staatssovereiniteit ten gevolge hebben.

De huidige herziening, door invoeging van artikel 25bis, heeft als hoofddoel die vervreemding van soevereiniteit mogelijk te maken.

Met de voorgestelde tekst wordt dat doel uiteraard niet bereikt, aangezien het begrip « supranationaliteit » dat oorspronkelijk was opgenomen in de voorafgaande herzieningsverklaring van 2 maart 1968, er niet in voorkomt.

Bovendien is tijdens de besprekingen in de Senaatscommissie geen gewag gemaakt van het politieke Europa.

Het verslag zinspeelt ternauwernood op het communautaire recht.

R. A 7524

### *Zie :*

Gedr. St. van de Senaat :  
275 (Zitting 1969-1970) : Verslag.

En déhors de l'hypothèse, actuellement utopique hélas, d'un gouvernement mondial, il ne peut être question d'aliéner la souveraineté de l'Etat au profit d'une autre communauté politique que l'Europe, dont la dimension, les institutions et les pouvoirs seront définis par les traités ou par les lois, concertés en commun, des Etats européens intéressés.

J. GOFFART.  
M. BOLOGNE.  
R. BOURGEOIS.

Buiten de thans helaas utopische onderstelling van een wereldregering, kan er geen sprake van zijn de staatssovereiniteit te vervreemden ten gunste van een andere politieke gemeenschap dan Europa, waarvan de omvang, de instellingen en de bevoegdheden, in onderling overleg tussen de betrokken Europese Staten, zullen worden bepaald bij verdrag of wet.